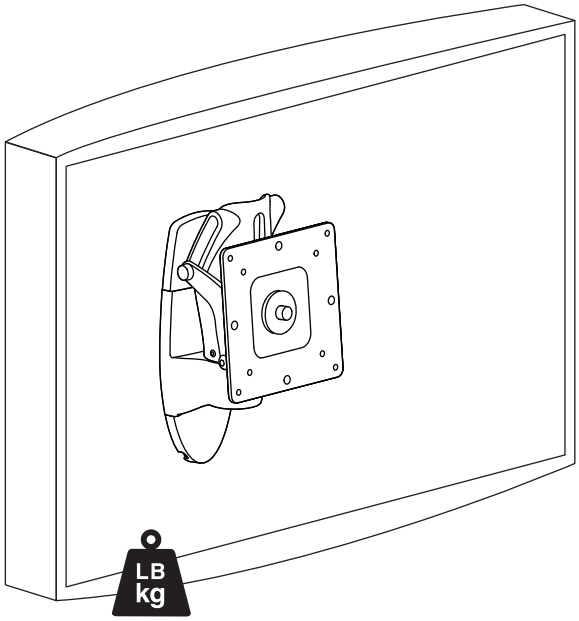
Manuel de l’utilisateur

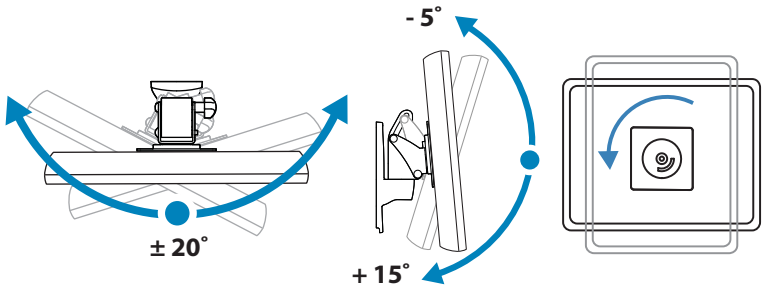
LX HD Wall Mount Pivot



≤ 50 lbs. (22.7 kg)

FRANÇAIS

Caractéristiques et spécifications

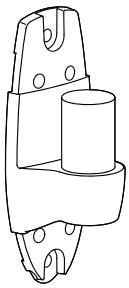
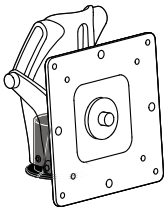
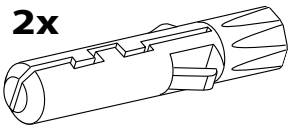
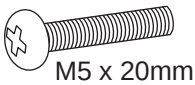
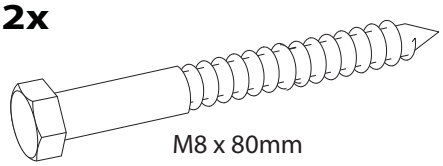
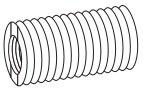
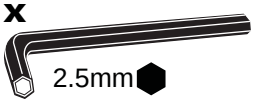
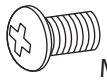
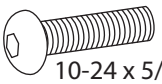
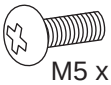
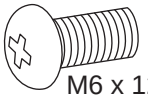


Pour la dernière version du Guide d’installation de l’utilisateur, visitez : www.ergotron.com.

User's Guide - English
Guía del usuario - Español
Manuel de l’utilisateur - Français
Gebruikersgids - Deutsch
Benutzerhandbuch - Nederlands
Guida per l’utente - Italiano
Användarhandbok - svenska
ユーザーガイド：日本語
用户指南 ： 汉语

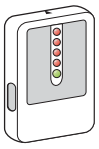
www.ergotron.com
USA **1-800-888-8458**
Europe **+31 (0)33-45 45 600**
China **86-769-86018920**

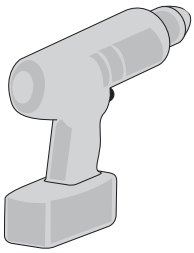
Composants

	A	B	C	D	E
1	1x 	1x	1x 	2x 	4x  M5 x 20mm
2				2x  M8 x 80mm	4x  Convertisseur M8M5
3				4x M4 x 12mm	1x  2.5mm
4	1x  M4 x 8mm			4x  10-24 x 5/8"	1x 1/8"
5	4x	4x M5 x 7mm		4x  M5 x 12mm	4x  M6 x 12mm

FRANÇAIS

Outillage requis

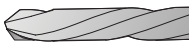

Stud Finder



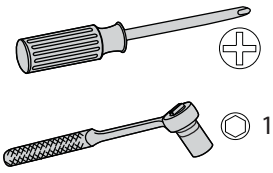
Pose sur un mur en béton

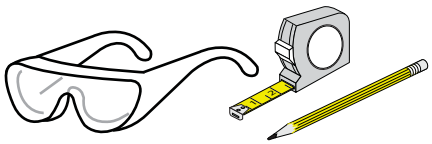
Ø 3/8" (10mm)

Pose sur un montant en bois



Ø 3/16" (5mm)


13mm



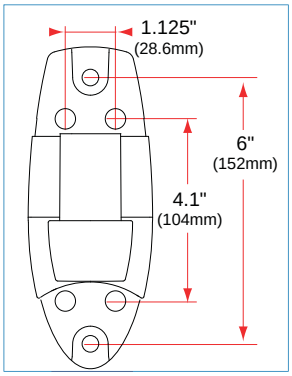
Important ! Vous devez ajuster le produit une fois l'installation terminée. Assurez-vous que l'équipement est correctement installé sur le produit avant de procéder aux ajustements. Ce produit doit pouvoir être déplacé sans difficulté sur toute la plage de mouvement et rester immobilisé à l'endroit où il est réglé. Si le mouvement est trop facile ou trop difficile, ou si le produit ne reste pas dans les positions souhaitées, procédez selon les instructions de réglage pour harmoniser les mouvements. En fonction de votre produit et du réglage, plusieurs tours peuvent s'avérer nécessaire pour remarquer la différence. Chaque fois qu'une pièce d'équipement est ajoutée ou retirée de ce produit, affectant en conséquence le poids de la charge montée, vous devez répéter ces étapes de réglage afin de garantir une utilisation sécurisée et optimale du produit.

888-45-198-W-01 rev.B • 02/14

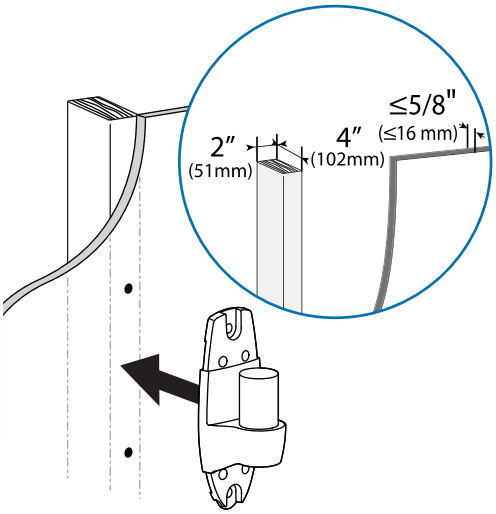
1 INSTRUCITONS POUR LE MONTAGE DE LA PLATINE MURALE

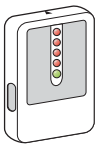
ATTENTION:
Assurez vous que le mur sur lequel vous allez monter est capable de supporter 4 fois le poids total du matériel. Un montage sur une surface critique peut générer une faiblesse dans l'installation et causer des dommages corporels et/ou matériels. En cas de doute, contactez un professionnel.

REMARQUE : avec le temps, les fixations peuvent se relâcher à cause des vibrations dues aux mouvements de la solution de fixation. Vérifiez les fixations de la solution régulièrement. Si vous le souhaitez, vous pouvez appliquer un adhésif de verrouillage léger sur les fixations avant l'installation pour éviter ce genre de problème.



Bois

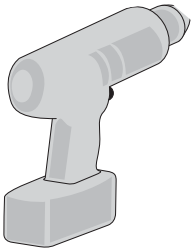




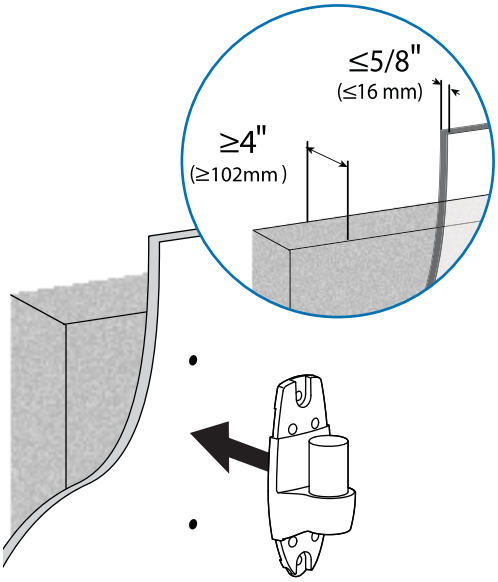
Stud Finder

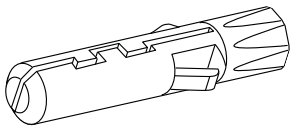
Pose sur un mur en béton

Ø 3/8" (10mm)



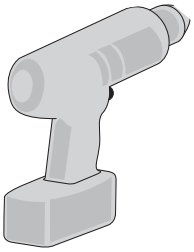
Béton



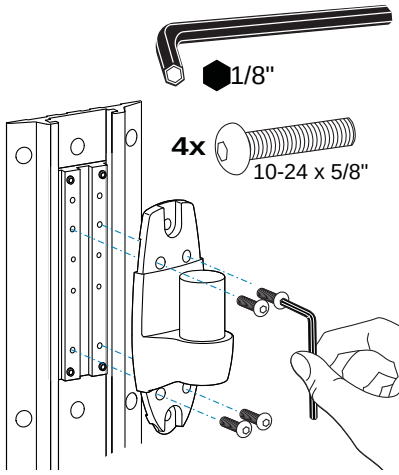


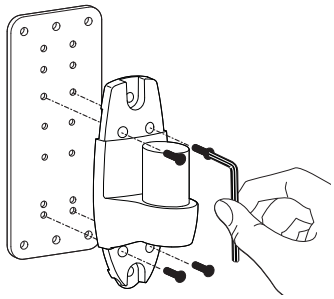
Pose sur un montant en bois

Ø 3/16" (5mm)



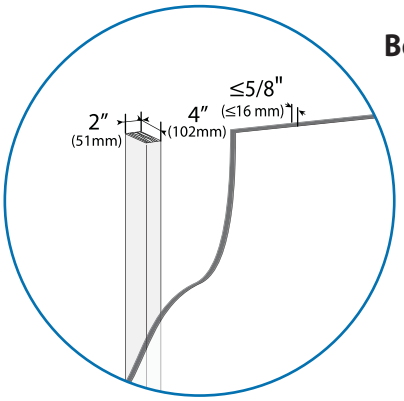
Produit Ergotron



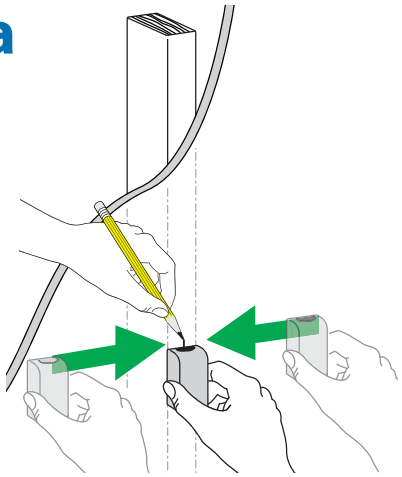


Montant mural et fixation Vendu séparément

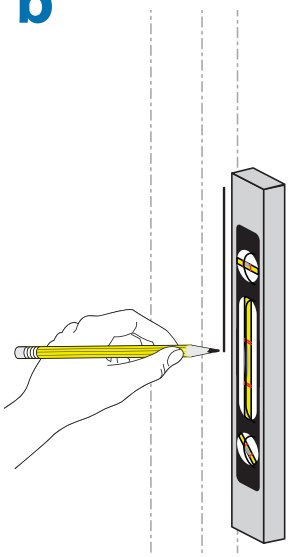
FRANCAIS



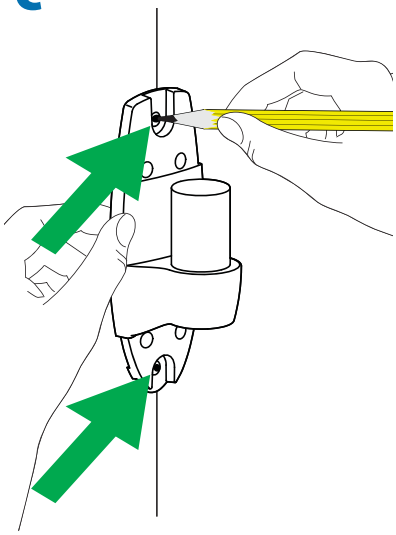
a



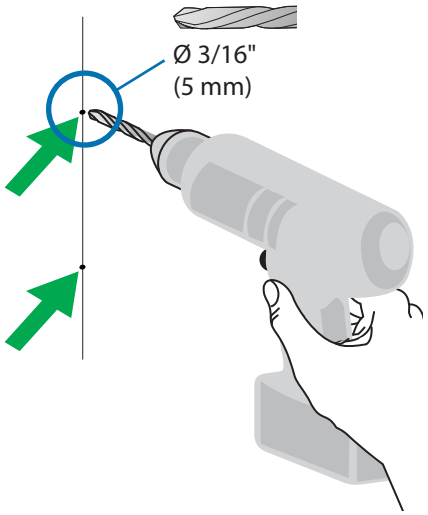
b



c

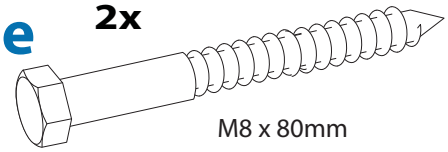


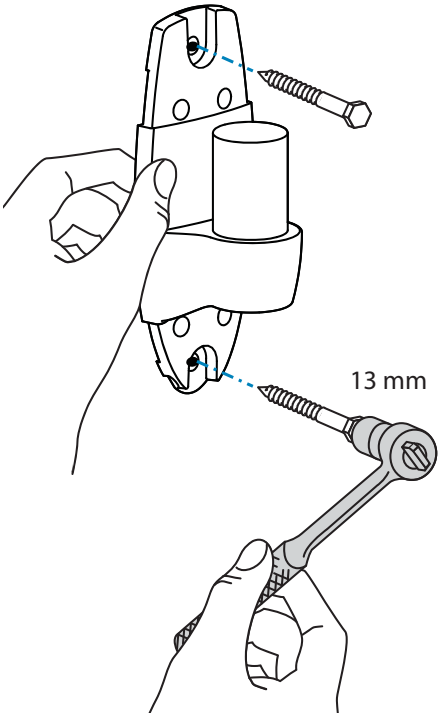
d



e

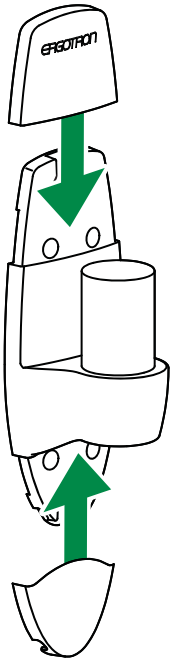
2x





AVERTISSEMENT : assurez vous que le support moral soit bien à plat et contre la surface du mur. NE PAS SERRER EXCESSIVEMENT LES BOULONS.

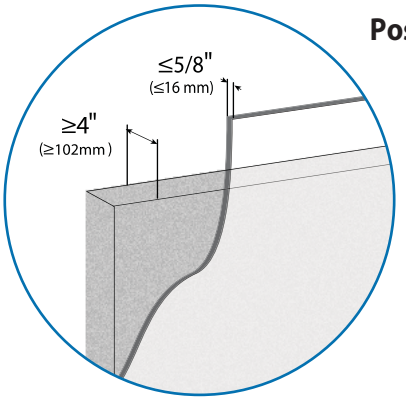
f



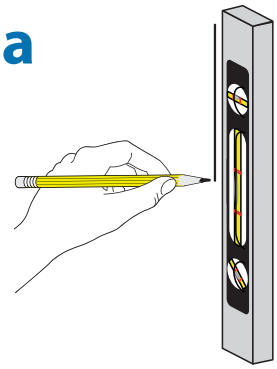
FRANÇAIS

888-45-198-W-01 rev.B • 02/14

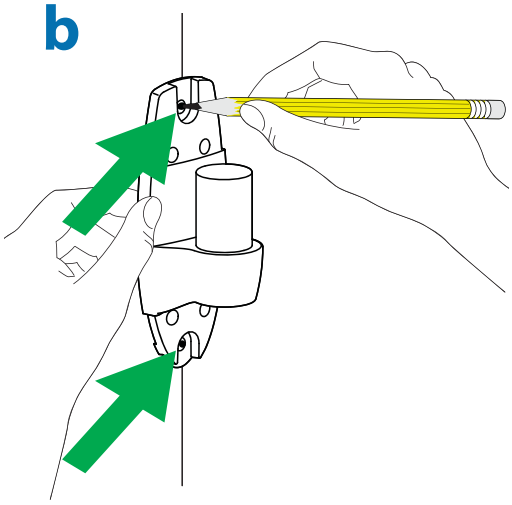
Pose sur un montant en bois



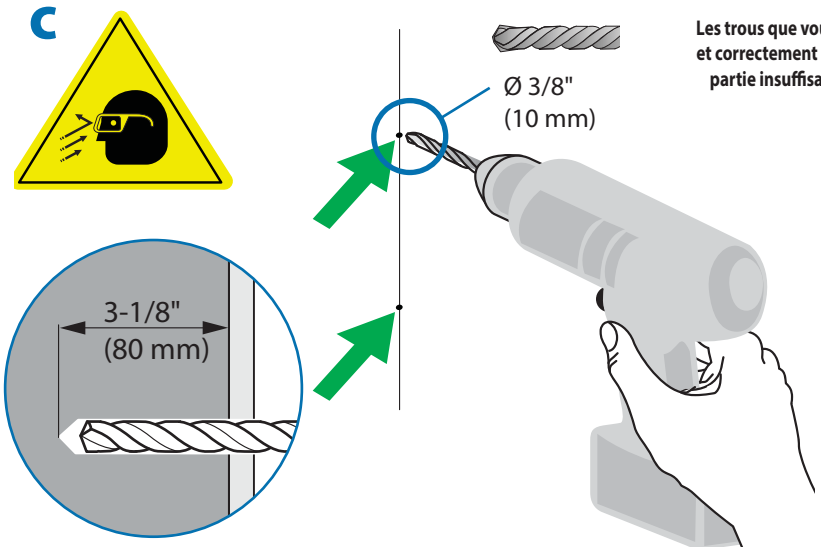
a



b



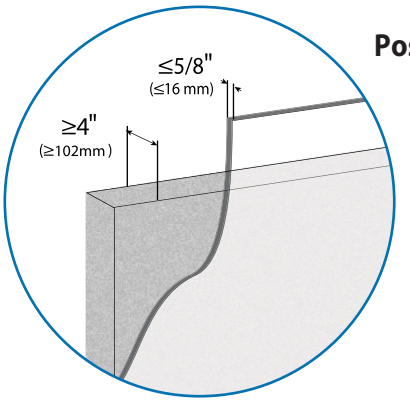
c



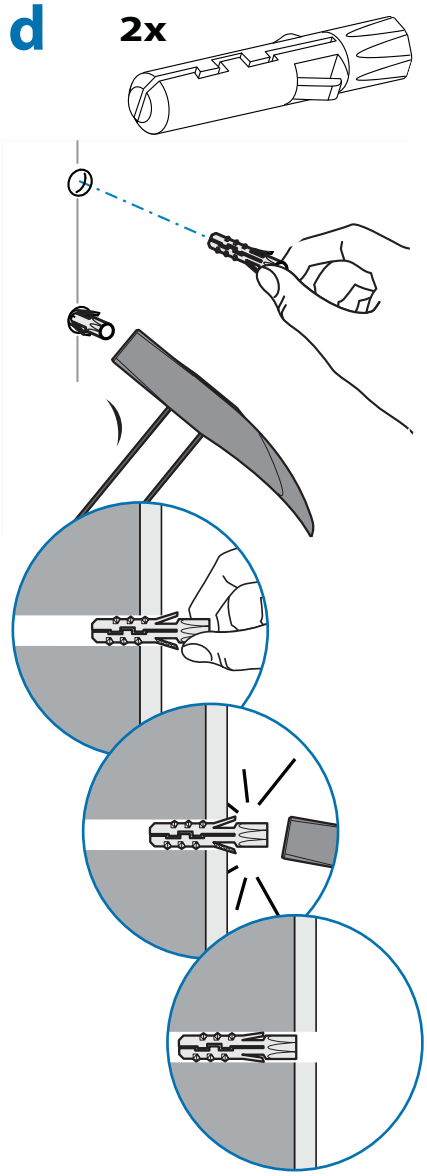
ATTENTION :
Les trous que vous allez percer doivent être d'une profondeur minimale de 80 mm et correctement placés dans le béton (pas dans les joints). Si vous percez dans une partie insuffisamment résistante, repositionnez la platine pour que les 2 trous soient tous situés dans le béton!

FRANÇAIS

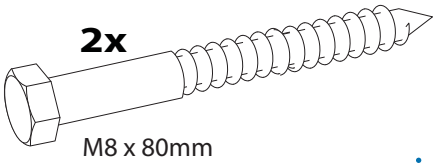
Pose sur un montant en bois

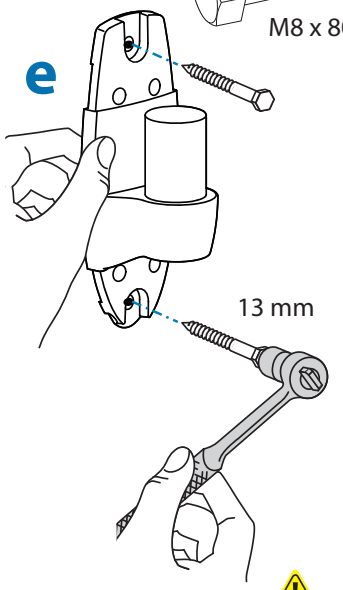


d 2x



e

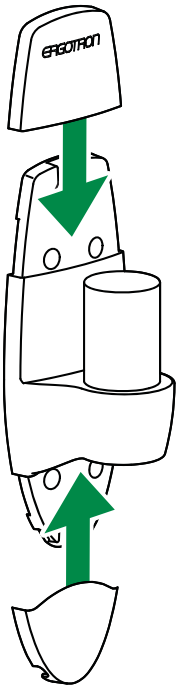




AVERTISSEMENT : assurez vous que le support moral soit bien à plat et contre la surface du mur. NE PAS SERRER EXCESSIVEMENT LES BOULONS.

ATTENTION :
Des chevilles qui ne sont pas entièrement insérées dans le béton risquent de créer une faiblesse dans le montage et d'entraîner des dommages corporels et/ou matériels. En cas de doute, contactez un professionnel.

f

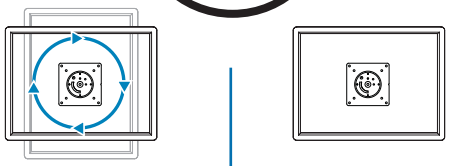


FRANÇAIS

888-45-198-W-01 rev.B • 02/14

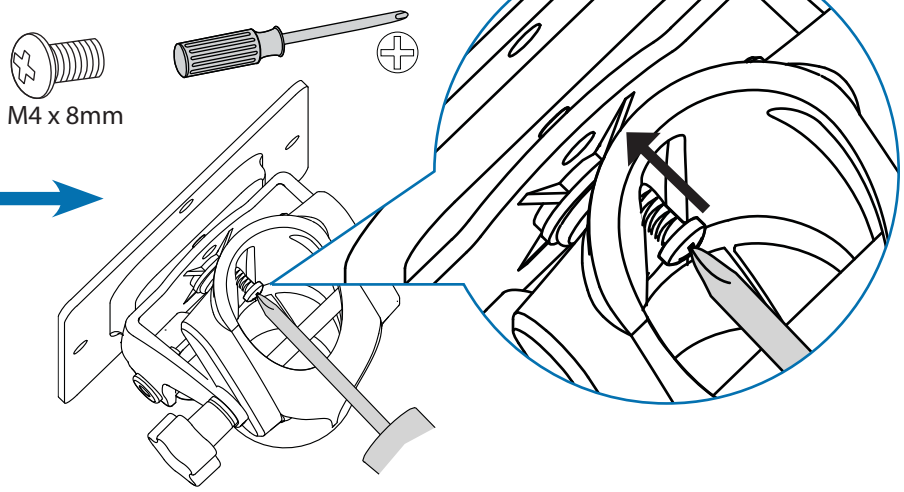
2

To Stop Portrait/Landscape Rotation insert Screw



360°

0°

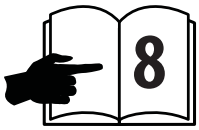


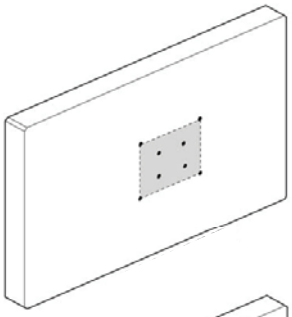
3 Repérez la disposition et l'écartement des trous du téléviseur ou de l'écran.

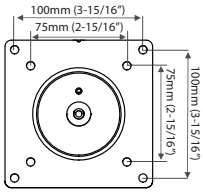
Disposition et écartement des trous pour TV/ écran

Configurations pour Adaptateur VESA

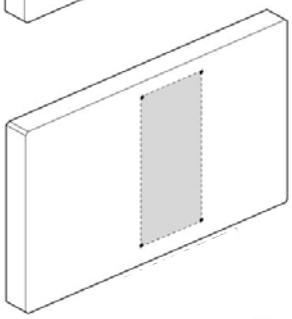
A 75x75mm 100x100mm

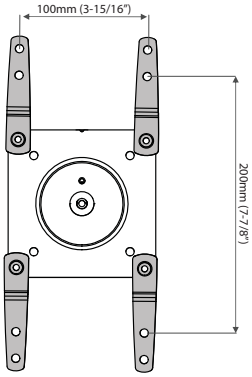




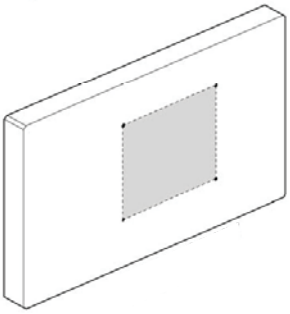


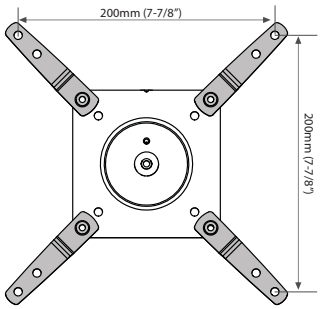
B 100x200mm



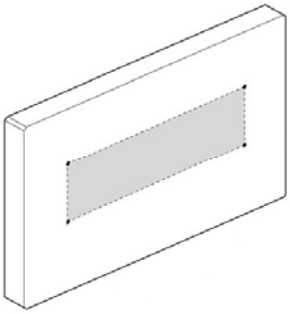


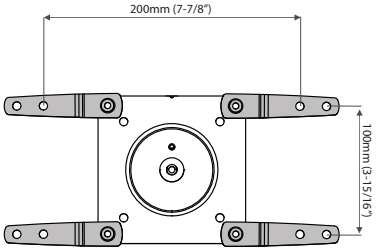
C 200x200mm





D 200x100mm



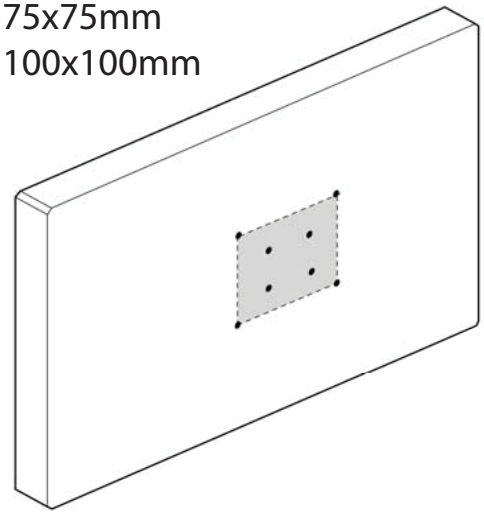


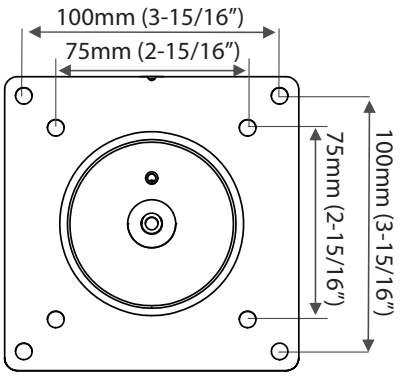
FRANÇAIS

3 Montage d’un téléviseur ou d’un écran de type A sur le bras

A

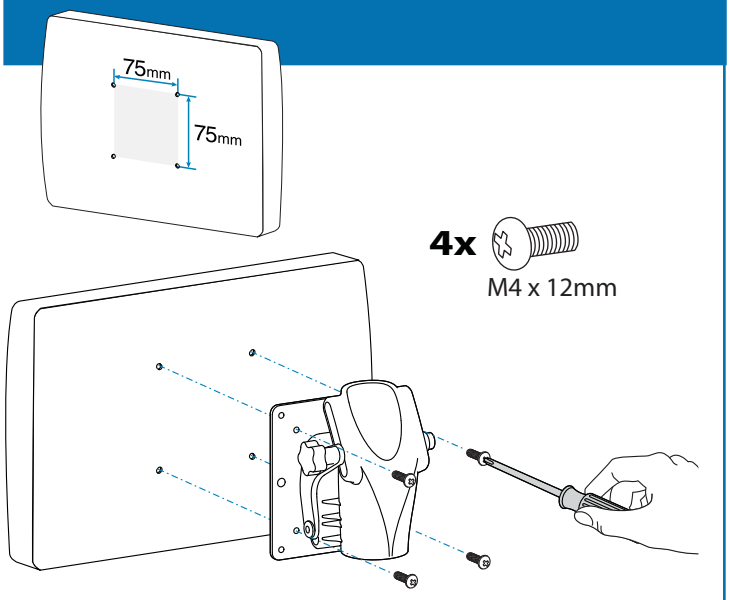
75x75mm
100x100mm



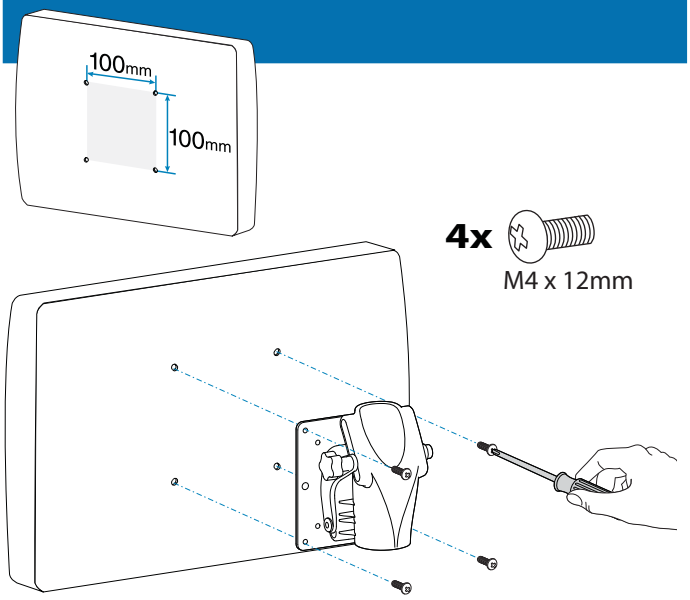


FRANÇAIS

75 x 75mm



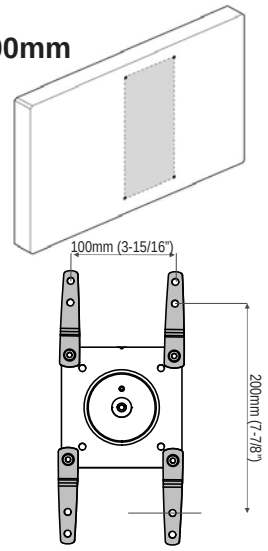
100 x 100mm



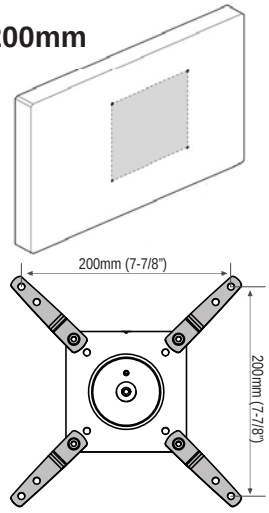
4 11

888-45-198-W-01 rev.B • 02/14

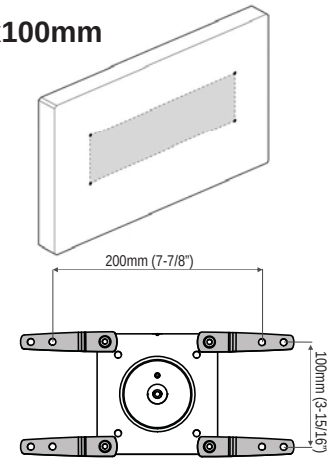
B 100x200mm



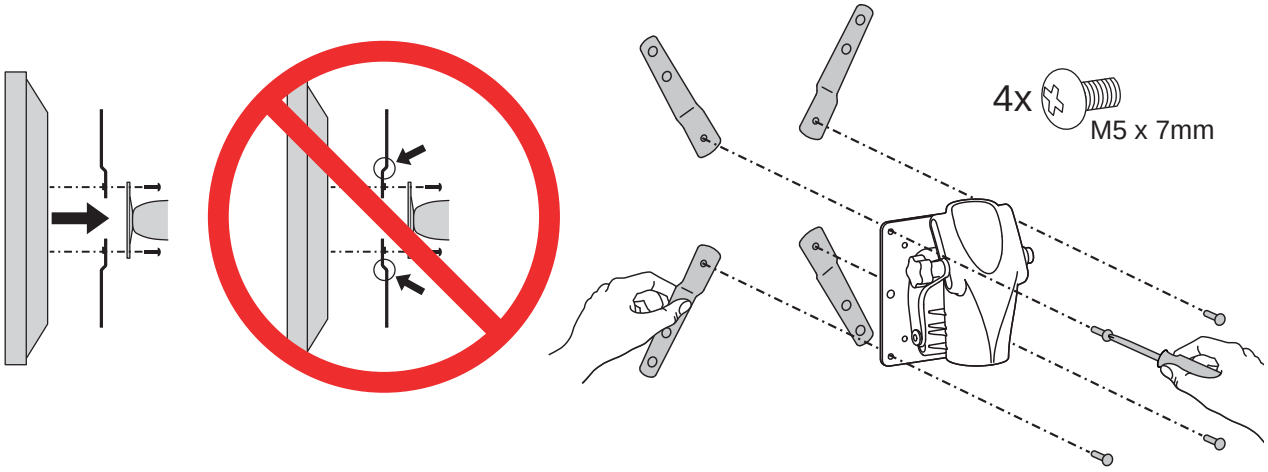
C 200x200mm



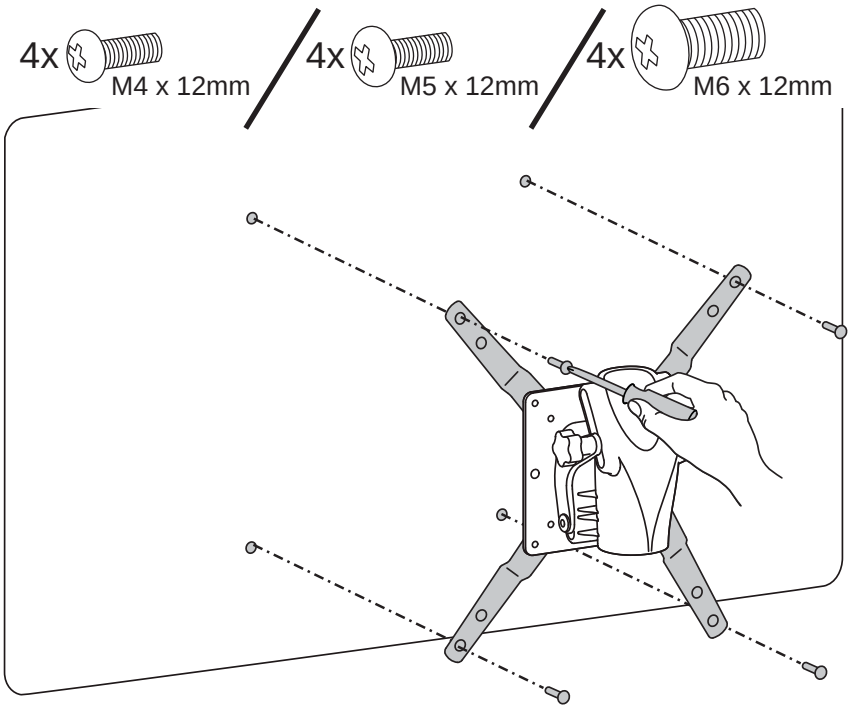
D 200x100mm



3a Fixez les adaptateurs VESA au bras en fonction de la configuration et de l'écartement des trous pour TV/écran (B, C ou D).



3b Montage d'un téléviseur ou d'un écran de type B, C ou D sur le bras



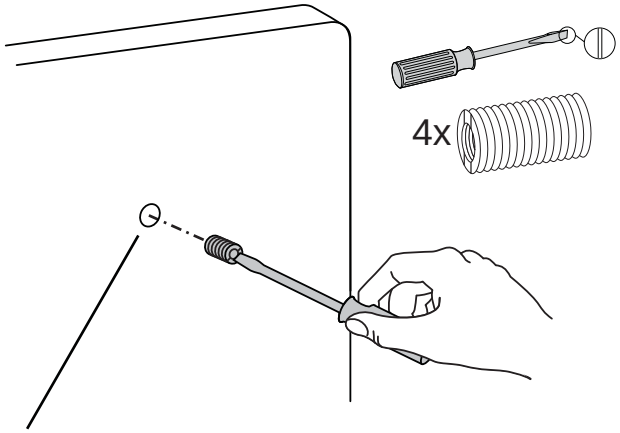
REMARQUE : Pour réduire les trous M8 trous afin d'y utiliser des vis M5, ou si vous avez un modèle avec des anneaux de support Samsung, suivez les instructions du kit M8M5 à la page suivante.

FRANÇAIS

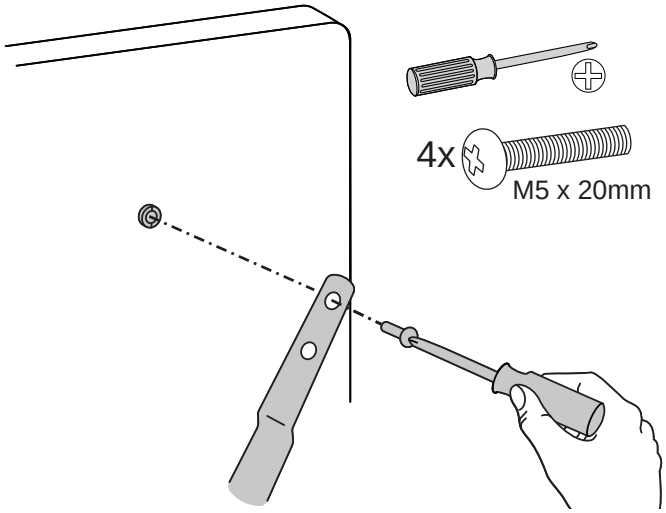
Instructions du kit M8M5

NOTE: Follow this step only if your TV/monitor has M8 holes which need to be reduced to M5.

Install M8M5 reducer bushing to TV/Monitor and use M5 x 20 mm monitor screws to secure.



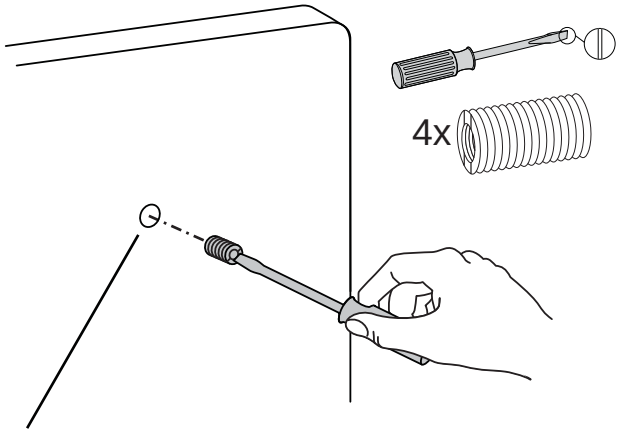
Trou de montage de téléviseur/
d'écran de taille M8



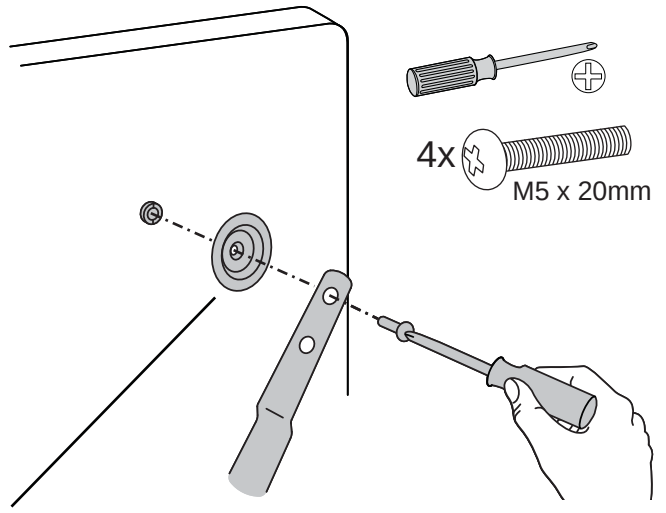
FRANÇAIS

NOTE: Follow this step only for Samsung models using the holder ring.

Install M8M5 reducer bushing to TV/Monitor then use M5 x 20 mm monitor screws and Samsung holder ring to secure.



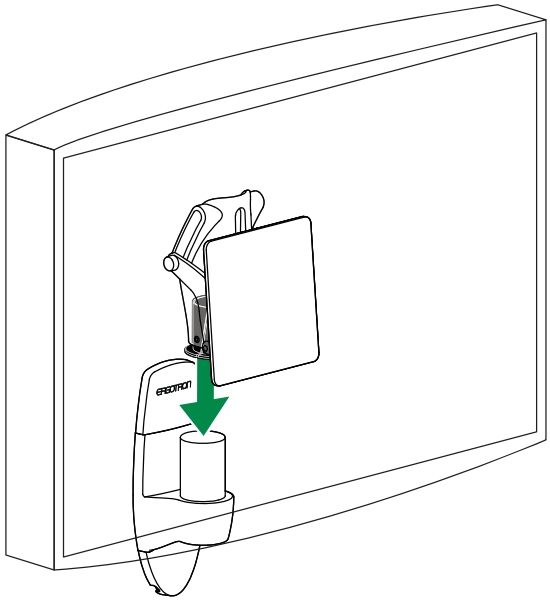
Trou de montage de téléviseur/
d'écran de taille M8



Anneau de support (non inclus *
Samsung uniquement)

888-45-198-W-01 rev.B • 02/14

4 INSTALLER SUR LA FIXATION MURALE

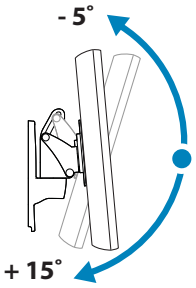


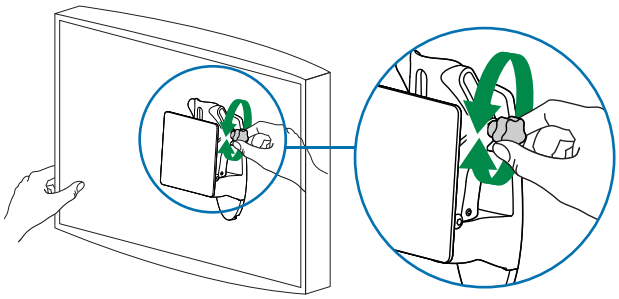
5 Étape de réglage

Important ! Vous devez ajuster le produit une fois l'installation terminée. Assurez-vous que l'équipement est correctement installé sur le produit avant de procéder aux ajustements. Ce produit doit pouvoir être déplacé sans difficulté sur toute la plage de mouvement et rester immobilisé à l'endroit où il est réglé. Si le mouvement est trop facile ou trop difficile, ou si le produit ne reste pas dans les positions souhaitées, procédez selon les instructions de réglage pour harmoniser les mouvements. En fonction de votre produit et du réglage, plusieurs tours peuvent s'avérer nécessaire pour remarquer la différence. Chaque fois qu'une pièce d'équipement est ajoutée ou retirée de ce produit, affectant en conséquence le poids de la charge montée, vous devez répéter ces étapes de réglage afin de garantir une utilisation sécurisée et optimale du produit.

FRANÇAIS

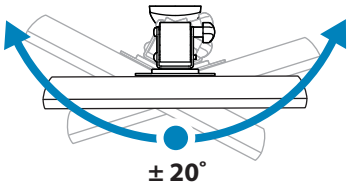
a **Inclinaison : Avant et arrière**



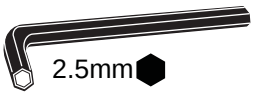


Desserrer le bouton, incliner l'écran dans la position désirée, puis resserrer l'écrou.

b **Orientation : Droite et Gauche**



± 20°

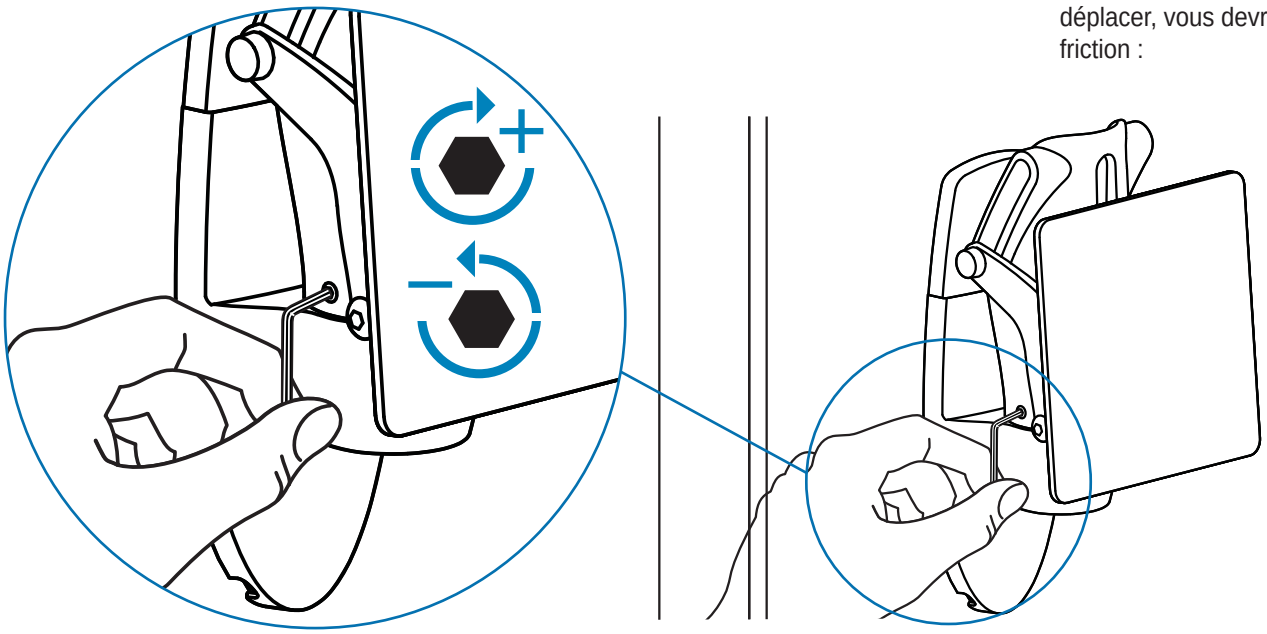


Augmenter le frottement

Si ce produit se déplace trop facilement, vous devrez augmenter la friction :

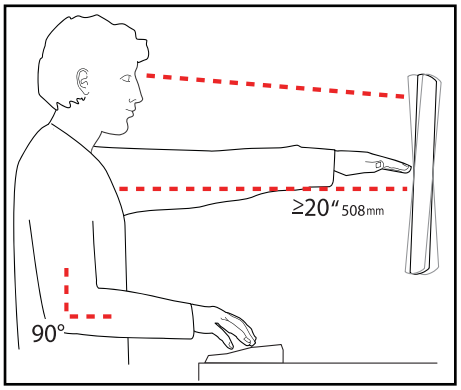
Réduire le frottement

Si ce produit est trop difficile à déplacer, vous devrez diminuer la friction :



FRANÇAIS

Ajustez votre station de travail en fonction de VOS besoins !



Apprenez-en plus sur l'utilisation ergonomique d'un ordinateur sur :
www.computingcomfort.org

Hauteur	Positionnez l'écran du haut légèrement en dessous du niveau du regard. Positionnez le clavier à peu près à la même hauteur que vos coudes, pour que vos poignets soient à plat.
Distance	Positionnez l'écran à un bras de distance de votre visage, à au moins 508 mm (20 pouces). Positionnez le clavier assez près pour que vos coudes forment un angle de 90°.
Angle	Inclinez l'écran pour ne pas être ébloui. Inclinez le clavier vers l'arrière de 10° pour que vos poignets soient à plat.

Pour réduire la fatigue
Respirez - Respirez profondément par votre nez.
Clignez des yeux - Clignez souvent des yeux pour ne pas avoir les yeux secs.
Faites des pauses • 2 à 3 minutes toutes les 20 minutes
• 15 à 20 minutes toutes les 2 heures.

Pour toute question concernant la garantie ou le service client, consultez www.ergotron.com

Pour les numéros de téléphone du service client local, visitez : http://contact.ergotron.com

© 2014 Ergotron, Inc.
All rights reserved.

While Ergotron, Inc. makes every effort to provide accurate and complete information on the installation and use of its products, it will not be held liable for any editorial errors or omissions (including those made in the process of translation from English to another language), or for incidental, special or consequential damages of any nature resulting from furnishing this instruction and performance of equipment in connection with this instruction. Ergotron, Inc. reserves the right to make changes in the product design and/or product documentation without notification to its users. For the most current product information, or to know if this document is available in languages other than those herein, please contact Ergotron. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without the prior written consent of Ergotron, Inc.,1181 Trapp Road, Eagan, Minnesota, 55121, USA Patents Pending and Patented U.S. & Foreign. Ergotron is a registered trademark of Ergotron, Inc.

Americas Sales and Corporate Headquarters
St. Paul, MN USA
(800) 888-8458
+1-651-681-7600
www.ergotron.com
sales@ergotron.com

EMEA Sales
Amersfoort, The Netherlands
+31 33 45 45 600
www.ergotron.com
info.eu@ergotron.com

APAC Sales
Tokyo, Japan
www.ergotron.com
apaccustomerservice@ergotron.com

Worldwide OEM Sales
www.ergotron.com
info.oem@ergotron.com

888-45-198-W-01 rev.B • 02/14